

# Déli Hírlap

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Timișoara, Piața Sf. Gheorghe (Szászgyörgy-té.) 4. Telefonszám: Reggeltől este kilenc óráig 232, este 20 vagy 2-42. Egyes szám ára: 4 lei, Bukarestben 5 lei, Magyarországon 20 Btér, Ausztriában 20 paras, Jugoszláviában 2 Btér, Csehszlovákiában 1 Ck. Hirdetések díjszabás szerint.

GAZDASÁGPOLITIKAI  
NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:  
VUCETICH ENDRE DE

Előfizetési árak: Temesvárott és vidéken házhöz kézbesítés  
házonkívül 60 lei, negyedévre 160 lei, félévre 300 lei, egész évre  
500 lei. — Kgföldön házonkívül 90 lei, negyedévre 250 lei,  
félévre 450 lei, egész évre 900 lei, postai kézbesítéssel egyenlő.  
Állami fizetéseik és nyugdíjasok 20% kedvezményt élveznek.

1928 / PÉNTEK / FEBRUÁR 17

ÁRA 4 LEI / BUKARESTBEN 5 LEI

TIMIȘOARA, IV. ÉVF. / 38 SZÁM

**TITULESCU ELUTAZOTT PÁRIS-  
BÓL.** Párisból jelentik: Briand teg-  
nap délben fogadta Titulescu külügy-  
minisztert, aki este Párisból San-Re-  
móba utazott.

**AVERESCU IS AKCIÓBA LÉP.**  
Bukarestből jelentik: Averescu tábornok  
hazaérkezésével a néppárt is akció-  
ba lép. Averescu elhatározta, hogy mi-  
ként a liberális párt, úgy a néppárt is  
rendez gyűléseket Jasiban, Fogarason,  
Krajován, sőt hír szerint Gyulafehérvá-  
rort is szándékozik a néppárt gyű-  
lést tartani. Ezt követné a Bukarestben  
megtartandó országos kongresszus.  
Averescu tábornokot ma várják Turn-  
szeverinből Bukarestbe és azután a  
néppárt központi végrehajtó bizottsá-  
ga azonnal tanácskozást tart a tábornok  
elnökségével.

**MANIU ÉS A SZOCIALDEMO-  
KRATAK.** Bukarestből jelentik: Ma-  
niu Gyula hosszabb levélben válaszolt  
a szociáldemokrata párt ama indítvá-  
nyára, hogy a nemzeti parasztpárttal  
együttműködni kíván. A válaszban  
Maniu Gyula örömeinek ad kifejezést,  
hogy a munkásság résztkér a nemzeti  
parasztpárt politikai akciójában és  
hajlandó egészségesebb kormányzási  
rendszerért küzdeni. A levélben Maniu  
még jelzi, hogy a közelebbi tárgyalá-  
sok lefolytatására Madgearu Virgilt,  
a nemzeti parasztpárt főtitkárát dele-  
gálja.

**VUKICSEVICS UTÁN VUKICSE-  
VICS.** Belgrádból jelentik: A jugo-  
szláv kormányválság még mindig nem  
oldódott meg. Vukicsevics után Ra-  
dies István, majd Perics Mirkó kapott  
megbízást a kormányalakításra, de  
egyik tárgyalásai sem vezettek ered-  
ményre úgy, hogy a király újra Vu-  
kicsevics Veljút deignálta miniszter-  
elnökké. Megbízatása koalíciós mun-  
kákormány alakítására szól.

**MÉG EGY CSALÓ BANKÁR.** Ber-  
linből jelentik: A berlini rendőrség a  
hadikötvények körül nagyszabású pa-  
namát fedezett fel, amelynek közép-  
pontjában Kuhnert bankár áll. Kuhn-  
ert kihasználta azt a körülményt,  
hogy az ősjegyzők birtokában levő köt-  
vények értéke nagyobb, mint amelyek-  
nek ősjegyzőit nem lehet megállapít-  
tani. Kuhnert összevásárolt nagy tö-  
megű olyan kötvényt, melyeknek ősj-  
jegyzőt nem lehetett megállapítani és  
eddig még ki nem derített manipulá-  
ciók után ezeket mint saját jegyzéseit  
nyújtotta be. Ezzel óriási összegekkel  
károsította meg a német birodalmi  
kincstárt. A csaló bankárt letartóztat-  
ták.

## Tíz év után...

Temesvár, február 15.

Egészen szó nélkül elhaladni bizonyos jelenségek mellett olyan lukszusát nem engedhetjük meg magunknak. Sok mindent ugyanis magunkba fojtottunk, amiről talán úgy gondoltuk, hogy kisebbségi helyzetünknek eleintén való szokatlansága miatt nem tudunk elfogulatlan ítéletet alkotni. Az átmenet kétségtelen lelki vívódásai közepette a kritikában való ez a szigorú önmegtartóztatás indokolt is volt és a kisebbségeknek, de különösen a kisebbségi sajtónak ez a bölcsnek nevezhető mérséklete bizonyára csak dicséretet és elismerést érdemel. Mert bevalljuk, az imperium átvétele utáni első időben valahogy idegeneknek, csak megtörtéknek éreztük magunkat. Megtörtéknek kellett éreznünk magunkat már azért is, mert az új berendezkedés lázas munkájában sokszor éreztettük velünk, hogy mi csak akadály vagyunk. Igyekezünk ezt az érzést magatartásunkkal lehetőleg letompítani, mert intuitív módon éreztük, hogy a helyzet megváltozik, meg kell változnia és a romániai népek sorsközösségében elfoglaljuk azt a helyet, mely mint kötelességünket teljesítő, loyális állampolgárokat megillet. Türelemmel vártunk és fokozott tiszteletünk nyilvánításával az új rend iránt igyekezünk az átmenetnek ezt a kényszerű idejét megrövidíteni. Nyugodtan mondhatjuk, hogy ez sikerült is és ha a régi királyság össze-  
olvasztása az új területekkel esetleg nem történt meg olyan tökéletes módon, amint azt bizonyára kívánták és szerették volna, úgy ez nem rajtunk, kisebbségeken mult.

A mi szerepünk az alkalmazkodó passzivitás szerepe volt. Azé a passzivitásé, mely így oldotta meg legbecsületesebben helyzetünk problémáját az akkori politikai adottságok között. Egy célunk lehetett: az ókirályságbeli és erdélyi román politikuskok között kezdettől fogva megvolt surlódási felületet bármilyen aktívításunkkal nem kiélezni. Ez is megtörtént és hogy az ellentétek ma az ókirályságbeli kormányzópárt és az erdélyi ellenzék között nagyobbak, mint valaha, annak igazán nem mi vagyunk az okai. Aminthogy nem mi voltunk okai annak sem, hogy — végre ezt is meg kell egyszer mondani — az imperium átvételét követett időkből az emberi értékelés fokmérője nem a tudás, tehetség, munka, addig elért eredmények, hanem a nemzetiség volt. Nem is arról volt szó, hogy első- vagy másodrendű állampolgár, hanem első vagy utolsórendű ember, aszerint, hogy valaki román volt, vagy kisebbségi, különösen magyar. Az addigi román dijak egy-szerre elvárta nem román főnöktől, hogy előre köszönjön, az ifjú román megkövetelte, hogy az öreg kisebbségi kitérjen neki és sok olyan apró udvariassági — vagy udvariatlan-sági? — dolog, melynek csak a neve-léshez, de nem a nemzetiséghez van köze, bizony nem ébresztette a kisebbségekben azt a tudatot, hogy őket egyenrangú állampolgároknak tekin-tik. Oh, hányszor kellett hallanunk, akinek nem tetszik, menjén Magyarországra. És ilyenkor rendszerint nem az imperiummal való elégedet-lenségről volt szó, hanem arról, hogy az államhatalom egyes alantos funk-

cionáriusai ezt a hatalmat hogyan gyakorolják és egyes sovíniszták tul-kapásait miként türik a kisebbségek-  
kel szemben.

A bizalmat kieroszakolni nem tud-tuk, de élt bennünk a hit, hogy ezt a bizalmat el fogjuk nyerni. El kell nyernünk azzal, hogy kötelességeink-nek hiven és pontosan eleget teszünk. a törvények betartására fokozottan ügyeltünk és kivesszük részünket ab-ból az alkotó munkából, melyet egyet-len állam sem nélkülözhet egyetlen állampolgárától. Elértük, hogy azok is, akik az állampolgárban elsősorban nem a tisztességes, becsületes embert, a sorsközösség részesét látják és lát-ták, és megszoktak bennünket. Meg-szoktak és békében megtűrtek. Es lassankint kezdett megteremtődni az a harmonia, mely minden együttmű-ködésnek és haladásnak előfeltétele és alapja. Hogy most mégis úgy irunk, mintha késői rekriminációt akarnánk hangoztatni, annak oka olyan jelenség, mely nyugtalanítólag hat. Visszakísértenek régi békétlenkedő szellemek? Az eltemetettnek hitt mult keserősége újra feltört? A tévhit a kisebbségek álamellenességéről még mindig lobog a lelkekben? Még min-dig Magyarországra küldhetnek ben-nünket, ha véleményét merünk mon-dani, amely esetleg egyik vagy másik-nak nem tetszik? Az új államalaku-latban való tízéves békés együttélé-sünk után szabad fejünkhez vágni ezt a gyanúsításokkal telt apogé? Csak azért, mert egy ami pénzünkön is emelt középpületekről meg mertük írni, hogy ez nem tökéletes? Hogy az jobb, szebb, megfelelőbb és olcsóbb lehetett volna? A jogos és objektív kritiká-  
val szemben ez a válasz? Temesvári polgároknak temesvári közérdekű ügyről mondott véleményéről van szó, olyan polgároké, akiknek gyö-kerei. Temesvár talajából hajtottak törzset. Mi jögon merészelik ezeket gyűlölködő szóval elüzni akarni?

Elszigetelt jelenség? Elismerjük. És nem is általánosítunk, de a kijelentés az imperium átvételének tízedik évé-ben olyan helyről történt, ahonnan legkevésbé várhattuk. Ezért súlyos ez az elszigetelt jelenség, mely nem áll a sokat hangoztatott testvériesülés és lelki egyesülés szolgálatában. Egy kis magabizallság után talán ezen a bizonyos helyen is rájönnek, hogy ez az elhamarkodott kijelentés legalább is — revizióra szorul. Az idők mulása bennünket igazolt a multban, igazolni fog a jövőben is.

## Tőzsdei árfolyamok

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai.)

Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második árban a harmadik bankjegyet középkurzuson.

Zürichben a lei 3:20 Párisban —

Temesvári magánárfolyamok 1928 február 16-án reggel:

Angol font: 796'50—797—797, dollár: 163'25—163'50—162'75,  
dinár: 2'88 külföldi, 2'83 belföldi, 2'83 effect, hollandi forint: 65'70  
65'80—65'80, francia frank 6'44—6'46—6'50, olasz líra: 8'64—8'66—8'70,  
cseh korona: 4'85—4'85—4'73, német márka 39—39'05—39—, osztrák  
schilling 23—23'05—23—, magyar pengő: 28'60—28'65—28'70, svájci  
frank: 31'45—31'48—31'50.

Terményárak:

(Dengi és Kleinmann gabonabizományos cég árai.)

Buza 850, rozs 680, takarmányárpa 670, sörárpa 730, tengeri 595,  
tengeri március és áprilisra 630, zab 660, bab 780, burgonya 2,45, korpa  
575, lóhere 38 lei. Irányzat szilárd.

Biztosítás előrelátás, előrelátás az értelem szülőanyja

Biztosítsa tehát magát az

Asigurarea Românească-nál

Alaptőke és tartalékalap  
110.000.000 lei

TIMIȘOARA I,  
Strada Grisellini 2  
TELEFON 690

# Szemben Titulescuval

Páris, február hó.

Amint hirtelen előttem áll feszülő frakkban középnél jóval magasabb alakján, kövér, barna, borotvált cigányfejének mozgékonyásával valahogy nagy cirkuszi bűvészre emlékeztet, aki kedvetlen publikum előtt lép fel ma este és biztosan tudja, hogy mégis övé a siker, mert neki lehetetlen ellentálni. Furcsa ferdevágásu szemének a csaknem teljesen leeresztett szemhéj félelmes, szarkasztikus kifejezést ad; a szája metsző vörös vonal, melyet egy-egy találó pontnál teljesen félrehúz, csaknem függőlegesre. Az egész ember a ravasz fölénynek képe. Leül keresztbevetett lábakkal, cigarettára gyújt és azonnal beszélni kezd, míg én ösztönszerűen a karesu ujjai szünetlen játékát figyelem meg, mint bűvészt, akinek a trükkjét szeretné kitalálni az ember.

— A román külpolitika célja — mondja — az európai béke fentartása az érvényes békeszerződések korlátai között. Hogy e célnkat realizáljuk, szoros együttműködésben állunk nagy szövetségeseinkkel: Franciaországgal, Angliával, Olaszországgal és a kisántánt államaival.

Mindent megteszünk a külfölddel való baráti jóviszonyunk ápolására és lelkiismeretesen öröködjünk, hogy a békeszerződések soha vita tárgyává ne tegyék és hogy azoknak minden követelése teljes jóhiszeműséggel teljesítessék.

A cigarettát eldobta és most a kezében forgó vékony ceruzával villámgyors kört ír le a levegőben és hirtelen melleme szegezte a hegyét. Leeresztett szempillái villámgyorsan felhúzódnak, a homloka csupa ráne és két nagy szeme kerekre nyílik.

— Olaszországi utam — folytatja — szintén igen egyszerű de log. Eszmecsereét folytattam Mussolinival a napi kérdésekre vonatkozólag. Semmi egyéb.

— Azért jöttem Franciaországba, hogy a francia kormányval megbeszéljem a Romániát és Franciaországot érdeklő békeproblémákat. Politikánk párhuzamos a francia politikával, mert a világbéke organizálására törekszünk és annak alapját a világháború után kötött békeszerződésekben látjuk. Minél több állammal vagyunk tehát szövetséges viszonyban, annál biztosabb támaszai lehetünk Franciaország békepolitikájának!

Elegáns és finoman hangsúlyozott francia körmondatokban elsiklott az olasz-francia ellentét és egyéb bonyolult kérdések fölött, kihangsúlyozta az utolsó szót, „la Paix”, elmosolyodott és váratlan-hirtelen rámszegezte nagyra nyitott szemét:

— Most kérdezzen!

Igazán olyan volt e pereben, mint egy équilibrista a színpadon és virtuozitással verte vissza kérdéseim kerék kaucsuklabdáját.

Én többet gondolkoztam a kérdésen, mint ő a feleleten, melyet sebesen rávágott, alighogy kimondtam a szót. Látszott, hogy örül a maga gyors gondolatainak.

— Mi Excellenciád felfogása az erdélyi optánskérdésben?

— Optánskérdés nincsen! El van intézve a Népszövetség szeptemberi rezolúciójával. Ha most még található egy szép gesztus, hogy a probléma külső megoldása szép is legyen, nagyon boldog leszek. Egyelőre nem látok ilyen gesztust!

— Az olasz-jugoszláv ellentét bizo-

nyára megnehezíti Excellenciád külpolitikáját Romániának mindkét országgal való jó viszonya és az olasz-magyar baráti viszony folytán?

— Status quo! Ez minden békepolitika alapja. Olaszország bizonyára nem akarja a békeszerződések feldönteni. Ezért a magyar-olasz barátságot csak üdvözölhetjük.

Különösen pedig a béke fentartására van egy nagyszerű eszközünk és ez a kisántánt. Románia szívvél-lelékkel áll a kisántántban. A kisántánt a béke őre. Legutóbbi genfi jegyzékünk is mutatja a kisántánt államainak teljes egységét.

— De az ön jegyzéke, úgy mondják Mussolini hatása alatt, nem egészen egyezik a jugoszláv és cseh jegyzékkel.

A ceruza megint nagy köröket ír le.

— Jegyzékemet olaszországi utam előtt küldtem el és pontosan azt írtam alá, amit Benes tölem kívánt. Igen, pontosan azt! — És hirtelen elneveti magát.

Ami pedig az olasz-jugoszláv ellentétet illeti, igazán nem foglathatok állást ebben a kérdésben és nem tolhatom fel magamat bírónak. Hogy ez az ellentét elsimuljon, a kisántánt első érdeke.

— Szóval a mindeneget megoldó formulát a status quo. És annak minden megváltoztatásában Románia világvészedelemet lát. Abban is, ha például Ausztria csatlakozna Németországhoz?

— Certainement. Monsieur, certainement. Abban is...

És mire feljegyeztem a választ, egyedül voltam a teremben...

Benedek Károly.

## Két országban

rabol és fosztogat egy utonálló banda

Versec, febr. 15.

A jugoszláv-román határvidéken levő községekben és azok környékén már hónapok óta történnek rablások, amelynek tetteseit nem sikerül kézrekeríteni. Ennek magyarázata az, hogy

a rablóbanda tagjai egyik országból a másikba szökdösnek és az egyik országban lopott holmit a másik állam területén értékesítik.

Erre bizonyosságot szolgáltatott a hatóságoknak a banda egyik tagjának, Francu Ghica szökött katonának a vallomása. Francu, aki az egyik bukaresti ezredből szökött meg, elmondta, hogy résztvett Jugoszláviában több rablásban és aztán társaival átszökött Romániába és a lopott holmit Temesvárott adták el. A kapott pénzen néhány napig nagyszerűen mulattak, aztán két romániai községben elkövetett lopások után ismét visszatértek Jugoszláviába. Francu azonban nem volt hajlandó társait megnevezni.

A múlt héten Epure Gligor jó módu kubini gazda szekérével Versec-

ről hazafelé igyekezett. Utközben egyszerre több álarcos rabló megállította a szekérét és fenyegetve követelte a pénzt. Epure erre tüszőjéből elővette hétezeröttszáz dinárját és azt odaadta a rablóknak. Ezek azonban nem elégedtek meg a pénzzel, hanem elszedték a gazda új subáját, azonfelül az óráját is. Aztán megkötözték kezét-lábát és ott hagyák az utszélen, maguk pedig felültek a szekerre és a román határ felé hajtottak. Órák mulva találtak rá földművesek Epurera, akit kiszabadítottak kellemetlen helyzetéből. A rendőrség még aznap a rablók után indult, azonban azoknak hiult helyét találta.

Epure kocsija és lova a román határ közelében megkerült, ahol a rablók elhagyták. Ugyanaznap romániai Nagyszám községben éjszaka betörés történt

Vasziés György gazdálkodó lakásán, ahonnan háromezer leit vittek el. Valószínű, hogy ezt a betörést ugyanaz a banda követte el, amely Epurét kifosztotta.

## Hét évi fegyház

vár a józsefvárosi korcsmai verekedés késelő gyilkos hőisére

Temesvár, február 16.

A temesvári törvényszék ismételt elhalasztás után tegnap újból Herhált József pékseged gyilkossági ügyét tárgyalta. A törvényszéken T a m b r i n o - F a r h e s e u d r. tanács elé került a bünper, az ügyési tisztet pedig P o p e s c u M a r i n ügyész látta el. Herhált József pékseged tudvalevőleg 1926. év szeptember hó huszonhatodikán a Három tétűhöz címzett józsefvárosi korcsmai mulatni akart és magához intette a cigányt. Ebben megakadályozta G á b o r János pincér, aki nótársaságban mulatott. Herhált verekedést provokált, mire kitudszkolták a korcsmából. Félóra mulva azonban visszatért és elégtételt akart venni a rajta esett sérelmen. Dulakodás támadt, amelyben többen vettek részt, amikor Herhált gyors mozdulattal előrántotta kését és T a n o k Mihály napszámot szivszurta. A szerencsétlen ember szörnyethalt. Herhált a vizsgálat során is

tagadta a terhére rótt büneselkményt és úgy állította be az esetet, hogy a verekedés hevében nem ő, hanem más valaki szurta meg Tanokot. A bíróság nyolc ízben volt kénytelen a tárgyalást elhalasztani, míg tegnap T a k á e s József és J a k o b i tanuk igazolták, hogy Herhált volt a tettes. Popescu Marin ügyész vádbeszédében kimutatta, hogy Herhált kétségtelenül ölni akart és a szerencsétlen Tanok végzete volt, hogy őt érte a gyilkos kés nem pedig Gábor pincért, akin tulajdonképpen bosszút akart állni. A törvényszék Herháltot bünösnek találta és hét évi fegyházra ítélte. Amikor az ítéletet kihirdették, a védő odaszólt Herhalthoz:

— Mit csinál?

— Hát felebbezek, csak nem gondolja, hogy a hét évvel megelégszem.

Az ügyész az ítéletet tudomásul vette. A bilincsek csörrentek Herhált lábán és vitték vissza a már négyszer büntetett péksegedet a fegyházba.

## A kisebbségek

kulturális és gazdasági erőit  
figyelembe kell venni

Páris, február 15.

Az Information című lap tudósítója felkereste J o r g a Miklós tanárt aki jelenleg Párisban tartózkodik és a Sorbonne egyetemen előadásokat tart. A lap ismerteti Jorga politikai múltját, munkásságát és megállapítja, hogy Jorga tekinthető Románia jövő vendő miniszterelnökének. Az újságíró beszélgetést folytatott Jorgával aki politikai programjáról szólva többek között azt mondta, hogy első sorban ki kell fejleszteni az állam produktív erőit és fel kell szabadítani az általános választói jogot. Jorga tanás után a nemzeti kisebbségekről szólt és ezeket jelentette ki:

— A nemzetiségeket mint nemzeteket kell kezelni, nem pedig mint másodrendű állampolgárokat, akiket a mi győzelmünk alárendelt sorsba jutott. Szükségesnek tartom, hogy együttműködjünk velük, felhasználjuk értékes tulajdonságaikat és a régi hagyományokat. Nincsen jogunk arra, hogy a történelmi kisebbségek által képviselt kulturális és gazdasági erőket semmibe vegyük. Hangsúlyozom szilárd meggyőződésemet az, hogy meg kell nyernünk ragaszkodásukat az által, hogy igyekszünk őket megérteni

## Meghívó

A „Charitas“ Önségélyözgyesület tagjai meghívotnak

a f. hó 26-án vasárnap d. u. 3 órakor

az Ipari Munkaadók Szindikátusának székházában (Belváros, Jenőhereceg-utca 20. II. em.) megtartandó

## rendes évi közgyűlésre.

Napirend:

1. Elnöki megnyitó.
2. Titkári, évi jelentés.
3. Pénztári beszámoló, ellenőrök jelentése.
4. Költségvetés előterjesztése.
5. Két ellenőr és 12 választm. tag megválasztása.

6. Indítványok (csakis azok tárgyalhatók, amelyek 8 napnál a közgyűlés előtt a vezetőséghez írásban benyújtottak).

Alapszabályszerűen a közgyűlésen csak igazolt tag lehet jelen. Tagkönyvecské elhozandó.

Az elnökség.

## A Niemetz csódtömeg kiárusítása

megkezdődött. E héten csütörtökön, pénteken és szombaton mintegy 1000 drb legfinomabb nemmes gyümölcsfa kerül eladásra. Bejárat Erzsébetváros, Korona-utca 25 alatt, a 3-as villamos végállomásánál. A jövő heti eladásokról külön hírdetés fog megjelenni.

414

Szombaton  
1928 február hó 18-án

a T. A. C.

a Tiszti Kaszinóban

Álarcos bálja

# Megmotozták

## Rakovita tábornokot Zsombolyán mikor külföldre utazott

Bukarest, február 16.

A kamara keddi ülése magasan tornyosuló szenvedélyek heves összecsapása volt, amelynek eredményeképpen Maniu Gyula, valamint a nemzeti parasztpárt erdélyi és bánági képviselői kivonultak a parlament üléséből és mindaddig nem is szándékoznak visszatérni, amíg elégtételt nem kapnak. A nemzeti parasztpárt elkeseredését különösen az fűtötte, hogy Vaida-Voevod Sándort a kamara harminc napra kizárta az ülésekről.

A keddi nevezetes ülés befejezése után rögtön látható volt a liberális táborban, hogy Maniu elhatározása igen kellemetlenül érinti a többségi pártot.

Az ülés után a liberális képviselők a pártklubban gyűltek össze és ott már egészen más színben látták Maniu és pártjának elhatározását. A felszólalók hangsúlyozták, hogy az erdélyi képviselők kivonulása a parlamentből a külföldön kedvezőtlen atmoszférát teremt. Ezért elhatározták, hogy minden lehető eszközzel megkísérik a nemzeti parasztpárt, illetve Maniu kibékítését. A Cuvantul egyébként azt írja, hogy a politikai válság immár végső fázisba jutott. A kormány idegességére jellemző, hogy a liberális képviselők közül tegnap délelőtt többen felkeresték az erdélyi honatyákat, hogy álláspontjuk megváltoztatására reábirják őket. Azt sem tartják kizártnak, hogy a válság megoldása érdekében a régenstanács fog közbelépni.

A nemzeti parasztpárt a kormány részéről jövő minden intervenciót hűvösen fogad kijelentvén, hogy határozata mellett mindaddig kitart, amíg Vaida Sándor kizárását vissza nem vonják.

A Lupta legujabb száma Vaida Sándor kizárására vonatkozólag azt állítja, hogy a kormánypárt Lupu miniszter pressziójára szavazta meg a harminc napos kitiltást, mert Lupu ellenkező esetben lemondással fenyegetőzött. A kormány többi tagjai konciliáns magatartást kívántak. A lap hozzát teszi még, hogy Lupu miniszter a keddi ülésre tárcájában magával hozta lemondó levelét, amelyet benyújtott volna abban az esetben, ha nem intézik el kielégítően követelését. A Lupta ezen híre természetesen csak kombináció, amelynek szavahihetőségéhez komoly kétség fér. A Lupta szerint a nemzeti parasztpárt végrehajtó bizottság elhatározta azt is, hogy a párt összes iratait a régenstanács elé terjeszti, hogy ilyformán a régenstanács kellő felvilágosítást szerezhesen az ország igazi közvéleményéről.

Elhatározták továbbá, hogy a párt bukaresti nagygyűlését március hó 11-én a gyulafehérvári tartománygyűlést pedig március 18-án, vagy 25-én tartják meg. A lap szerint a nemzeti parasztpárt arra számít, hogy a kormány már a bukaresti népgyűlés után megbukik, lemondását pedig a gyulafehérvári gyűlés alkalmával fogja beadni.

A kamara tegnapi ülése már jóval nyugodtabb légkörben folyt le. Maniulescu-Strunga elnökölt a gyűlésen, amelynek elején Joanitescu P. tiltakozott az előző ülés jegyzőkönyvének helytelen megfogalmazása ellen. A rgetoianu földmívelésügyi miniszter betérjlesztette a gabonamérek értékmegállapításáról szóló javaslatot, Duca belügyminiszter pedig a nemzetközi ópiumgyártmányok ratifikálásáról szóló javaslatot terjesztette be. Joanitescu D. a ylasamegyei közigazgatás ellen panaszokodik és azt kérdezte, vajjon

miért kutatták át Rakovita tábornokot Zsombolyánál, amikor az országot elhagyta. Duca belügyminiszter kijelentette, hogy Joanitescu beszédének tenorjára való tekintettel a kérdésekre nem válaszol.

Szerinte ilyen hang nem való a parlamentbe. Ghica a besszarábiai nélföldi lakosság számára segítséget kért. Joanitescu P. interpellációt jelentett be egy husz milliós kölcsön ügyében. A kamara ezután megszavazta a csernovitzi konzervatórium számára létesítendő alapról szóló törvényjavaslatot, továbbá a belső hajózási szabályozását kimondó nemzetközi konvenciót.

Corcea a képviselő fegyelmi ügye került ezután sorra. A kamara fegyelmi bizottsága hatvan napra való kizárását javasolta az urna feldöntése miatt. Potarca a képviselő védelmébe veszi Corceát, aki

Vajda Sándor kizárása felett való elkeseredésében reflexszerű moz-

dulatot tett és így döntötte fel az urnát. A védekező szavak nem használtak, mert a kamara megszavazta Corceanak hatvan napra való kizárását.

Ezután a bírói szervezeti törvény módosításáról szóló javaslatot tárgyalták.

A szenátus tegnapi ülésén Ramnăntu Patrik kérte a krassómegeyi utak javítását. A ciu a szilágy megyei paraszt földbirtokosok panaszait sorolta fel. Brătianu Vintila miniszterelnök ezután válaszolt Clinceiu kérdésére, amely Rakovita tábornoknak Zsombolyán történt megmotozására vonatkozik. Kijelentette a miniszterelnök, hogy minden egyes utas csomagját átkutatják a vámközegek, de ettől függetlenül a kormánynak meg kell tenni ezt az intézkedést azon ügynökök ellen, akik az alkotmányos rendet alá akarják aknázni. A szenátus ezután megszavazta a pénzügyminisztérium reorganizálásáról szóló törvényjavaslatot.

## Porban vagy sárban

Járnak az erzsébetvárosi háziasszonyok az elhanyagolt hetipiacon

Temesvár, február 16.

Régi panasza az erzsébetvárosi lakosságnak, hogy nincsen rendes piaca. A Telekház-tér volna ugyan a hetipiacok tere, azonban a város semmit nem tesz arra vonatkozólag, hogy ez a tér alkalmas is legyen a piac megtartására. Elsősorban ezt a teret aszfaltozni, de legalább is kövezni kellene. Százar időben hatalmas por van ott, esős időben — és ez még rosszabb — térdig ér a sár. A Temesvárra jövő vidéki árusok elkerülik ezt a helyet, mert áruikat kénytelenek a porba, vagy a mély sárba lerakni és maguk is a lucokban állanak mellette. Az Erzsébetváros háziasszonyai kénytelenek

ennél fogva a józsefvárosi piacra járnak, ami nagy idővesztéssel és külön villamos költséggel jár. Az Erzsébetváros egyre fejlődik, nagobbodik és lakossága, amely éppen úgy járul hozzá a városi közterhekhez, méltán elvárhatná, hogy a városi tanács rendezze végre az erzsébetvárosi piac ügyét. Tekintettel arra, hogy az idei évben újabb milliókat vettek fel a költségvetésbe közevesi célokra, itt volna az ideje, hogy a Telekház-tér kikövezésére is gondoljanak. Egyébiránt — miként értesülünk — az erzsébetvárosi polgárság ebben az ügyben memorandumot készít, amelyet a főpolgármester elé terjeszt.

## Hosszu harc után

Faur Zsófia megnyerte azt a pert, a melyet nyugdíjának kiutalásáért indított

Temesvár, február 16.

Faur Zsófia, Faur Liviusz miniszteriumi igazgató édesanyja, még a magyar uralom alatt, 1915-ben mint polgári leányiskolai igazgatónyugalomba ment és nyugdíját a magyar kincstár annak idején rendszeresen folyósította. Az összeomlás után fiával együtt Temesvárra jött és 1920-ban azonnal kérelmet intézett a kormányzótanácsához nyugdíjának a kiutalás tárgyában. Időközben a nyugdíjkiutalásra vonatkozó kérelem a bukaresti központi nyugdíjpénztárhoz is elkerült, amely azon az alapon, hogy Faur Zsófia nem tett hűségesküt, a nyugdíjat nem utalta ki. Több év telt el ezalatt és Faurné kénytelen volt a reá nézve sérelmes határozatot a te-

mesvári táblánál, mint közigazgatási bíróságnál megtámadni. A tábla többszöri tárgyalás után úgy döntött, hogy a központi nyugdíjpénztár határozata törvénytelen és ezért kötelezte a már nyolc évre felszaporodott nyugdíj kifizetésére. A tábla ezen döntését viszont a központi nyugdíjpénztár támadta meg a legfelső semmitőszéknél. A semmitőszék tegnap tartotta meg a tárgyalást, amelyen Faur Zsófia személyesen is megjelent. A semmitőszék magáévá tette a temesvári ítélőtábla döntését és kimondotta, hogy a román állam, mint a magyar állam jogutódja, a román állampolgárrá lett Faur Zsófiának köteles nyugdíját megállapítani és illetményeit folyósítani.

## MALNÁSI MÁRIA FORRÁS

Természetes alkalikus sógyógyvíz. Gyomorégést azonnal megszüntet.

A legjobb nyálkaoldó gyógyszer. Mindenütt kapható.

Kutkezelőség: Brassó.

1723

Főlerakat: KARDOS MIKLÓS, Timișoara Str. Vladimirescu 30

## Felmentette a törvényszék Gutu Tódort

Temesvár, febr. 16.

Gutu Tódor volt gyárvárosi rendőrfőnököt még hónapok előtt az ügyészség azzal vádolta, hogy több ügyében vesztegetési pénzeket fogadott el. A temesvári törvényszék tegnap tartotta meg ebben az ügyben a főtárgyalást, amelyen másodrendű vádlottként Jancu Traján szubkomiszárus, Gutu sógora szerepelt. Ellene az volt a vád, hogy tudott Gutu üzemleiről és azokban részt is vett. Gutu kihallgatása során előadta, hogy a feljelentés bosszu műve volt, mert megélhetésének biztosítására felesége a Gyárvárosban fakesereskedést nyitott. Jancu Traján ugyancsak ártatlanságát hangsúlyozta. A tanúk ellentétes vallomásai a vádat nem tudták kétségtelenül igazolni, mire a törvényszék pár perces tanácskozás után Gutu Tódort és Jancu Trajánt a megvesztegetés és hivatalos hatalommal való visszaélés vádjától bizonyítékok hiányában felmentette. Jancu felmentését az ügyész tudomásul vette, Gutu ügyében pedig felebbeszett. Gutu felmentése megnyugvását hozta meg annak az ügynek, amely hónapokon át tartotta izgalomban a közvéleményt. A felmentett rendőrtiszt legközelebb ismét szolgálati beosztást nyer.

## Minden áron

szabadulni igyekszik Hauska a temesvári fogházból

Temesvár, február 16.

Hauska Rudolf, a csödbe jutott Szerb Takarékpénztár volt vezérigazgatója naponként még mindig szorgalmasan bejár egykori bankjába, fogházor kíséretében, hogy az üzleti könyveket illetőleg a vizsgálatnak felvilágosítással szolgáljon. Hauska vizsgálati fogságát a múlt héten a temesvári törvényszék újabb meghosszabbította, a temesvári ítélőtábla mellett működő vádtanács pedig a szabadlábra helyezés iránti kérelmet szintén elutasította, de Hauska újabb kísérletezik. Tegnap ugyanis újabb kérelmet intézett a vizsgálóbíróhoz, amelyben egy negyedik millió lei kaució ellenében való szabadlábra helyezését kérte. A kérelemben Hauska előadja, hogy személyét illetőleg a vizsgálat már befejezést nyert és a felajánlott kaució nagysága biztosíték arra, hogy nem távozik Temesvárról, megjelenik a főtárgyaláson és mindenképpen rendelkezésére áll a bünygyi hatóságoknak. A kérelem ügyében Seciureanu vezetőügyész tegnap adott véleményt és a szabadlábra helyezést kaució mellett sem hajlandó javasolni. Valószínű, hogy a vizsgálóbíró elutasítja Hauska kérelmét és ezután sem helyezik szabadlábra.

## ÜZEMBŐVITÉS!

Temesvárott eddig még nem létező speciális személy- és teherrelvonók szerelő- és javító műhelye EICHERT-féle vízvezeték vállalatnál, Jenőherceg-u. 6.

Elvállal mindennemű villamosági munkákat helyben és vidéken. Telepek építést, motorok és dynamok szerelését, javítását, tekercselést. Akkumulátorok szerelése és javítása, speciális kapcsolótáblák készítése, autometakészletek szerelése és javítása, rádiók, telefonok, csengők szerelése, mel gitó testek javítása. Külföldi szakmerettel bírók és az általam végzett munkálatokért a legm. sz. b. b. m. n. g. garanciát vállalom. / Szives pártfogást kér

**BUZÁS ISTVÁN**  
electrotechnikus // Lifték karbantartását vállalom!

# Hírek

## Mozaik

A svéd sajtó és az ország közeleménye erőteljes intézkedésekre hívta fel a hatóságok figyelmét az ország-szerte járványszerűen fellépett zsarolási esetek ellen. Jellemző példája a förtéteknek egy orosz emigráns-házaspár trükkje, amellyel éveket ülték zsarolásaikat, anélkül, hogy összeütközésbe kerültek volna a büntetőtörvénykönyvvel. A házaspár Stockholm legelőkelőbb szállodájában telepedett le és a gyönyörű asszonyt rövidesen a legelőkelőbb társadalmi körökből származó udvarlók serege vette körül. Amikor megfelelő áldozatra találtak, annak az asszony elkeseredetten panaszkodott férje brutalitásáról és anynyira hagyta fajulni a dolgokat, hogy végül a férj félreérthetetlen helyzetben találta őt lovagjával. A rajtakapott urak nagyobb botrány elkerülése végett szívesen kenyerezték le a férjet néhány ezer svéd koronával és a házaspár ilyen módon jelentős összegekhez jutott.

Az Október nevű orosz filmvállalat sürgősen patkányokat keres, minél több patkányt. Egy patkányért 38 kopéket fizet.

Leningrad tele van ezekkel a hirdetésekkel. A rágsálók hada egy most készülő propagandafilmben fog szerepelni, hogy nevetségessé tegye a mensevikieket.

De vajjon mi összefüggés van a mensevikiek és a patkányok között?

Erre nézve is fölvilágosítást kapunk.

A mensevikiek egy 1917-ben tartott szocialista gyűlésen, miután kisebb-ségbe kerültek, megfutamodtak, akár a patkányok, melyek tudvalevőleg elszökül hagyják el a sülyedő hajót.

Eszerint a patkányok előtt is ki nyílnak a mozik aranykapui.

Annyian próbálkoztak mozsínészek lenni s olyan kevésnek sikerült. Tán a patkányainknak több sikere volna... Az semmiesetre sem ártana, ha közülük néhány ezer Oroszországba vándorolna.

**A magyar sajtóiroda főnöke miniszteri tanácsos.** Budapestről jelentik: Szűcs Elemér, akit a magyar kormányzó a miniszterelnökségi sajtóiroda vezetőjévé nevezett ki, miniszteri tanácsos lett. Szűcs Elemér éven át volt felelős szerkesztője az azóta már megszűnt Arad és Vidéke című napilapnak.

**Letartóztatták Éles Géza dr. Aradon.** Aradról jelentik: Az Aradi Egyesült Bank fizetésektelenségi ügye egyre nagyobb mérvet ölt. A vizsgálóbíró a múlt héten letartóztatta a bank vezérigazgatóját, Karton Aladárt, az aradi törvényszék vádpanaszára pedig tegnap elrendelte Éles Géza dr. az Aradi Egyesült Bank elnökgazgatójának a letartóztatását is. A törvényszék döntése Aradon nagy feltűnést keltett.

**Diplomáciai bankett.** Bukarestből jelentik: Ducea helyettes külügyminiszter bankettet adott Durazzo márk. Olaszország bukaresti követe részére, akit kormánya brüsszeli követe nevezett ki. A banketten egyetlen felköszöntő sem hangzott el. Durazzo márk. utódját illetően még nem történt döntés.

**A magyar egyetemek néma sztrájkja.** Budapestről jelentik: Az egyetemi hallgatók nagybizottsága egyhangulag elhatározta, hogy a numerus clausus miatti sztrájkba esütőtől kezdve belevonja a vidéki egyetemek hallgatóit is.

# Gyilkolta csolnakban

## egy temesvári katonaszökevény, akit két hét után a rendőrség elfogott

Temesvár, febr. 16.

Február elején a Temes-Bega Szabályozási Társulat több vidéki telefonállomását a vihar megrongálta. A társulat mérnöksége erre intézkedett, hogy Gieb János negyvenhét éves szerelő menjen ki Románszentmihályra és javítsa meg az ottani telefont. Gieb csolnakba ült, elindult, de rendeltési helyére nem érkezett meg, ellenben másnap megtalálták az üres csolnakot a Begán. A vizsgálat megállapította, hogy Gieb János csolnakját a dohánygyár közelében megállította, kiszállt és betért a Janu-féle koszmába. Ott találta két ismerőst Burzeu Jakab vasutas és Reiszmann János munkást, akikkel egy darabig együtt mulatott. Mikor végre indulásra szánta magát, Burzeu kejeletette, hogy egy darabon elkíséri. Együtt mentek aztán csolnakon a módosi hidig, ahol Burzeu kiszállt és hazafelé indult gyalog.

Még látta, hogy a csolnak közelébe ért egy szürke katonaköpenyes férfi, akivel Gieb János elbeszélgetett. Egy kanyarulat után aztán a két beszélgető eltűnt a szeme elől.

A vizsgálat minden erőfeszítéssel azon fáradozott, hogy ezt a szürke katonaköpenyes fiatalembert megtalálja. A kutatás végre eredményre vezetett. A józsefvárosi rendőrség embereinek tegnap sikerült az állomás közelében egy fiatalembert találni, akire a Burzeu Jakab által megadott személyleírás teljesen ráillik. Előállították a józsefvárosi rendőrségre, ahol Popovici Mihály rendőrigazgató hallgatta ki. Csakhamar kiderült, hogy az elfogott egyén Boata Konstantin, aki a temesvári tizedik lovasezredtől három hét előtt megszökött. Mikor azon-

ban Gieb felől kérdezték, nem akart a szerelőről semmit sem tudni. A sok keresztkérdés alatt Boata végre megtört és bevallotta, hogy ő ölte meg az eltűnt szerelőt. Elmondta, hogy amikor a szerelő csolnakjával kikötött, azt messziről látta és arra felé sietett. Gieb már éppen el akart indulni, amikor közelébe ért. Megkérte, hogy vigye magával, mert Románszentmihályra igyekszik. Gieb erre kijelentette, hogy maga is oda tart a csolnakkal és adott neki helyet a csolnakban. Maga Gieb elől ült és mögötte foglalt helyet Boata. Mikor már messzire jártak a hídól, egyszerre az a gondolata támadt, hogy kirabolja Giebet és az így szerzett pénzzel eltávozik erről a vidékről, ahol állandóan attól kell rettegni, hogy elfogják. A csolnak alján heverték Gieb János szerszámai. Felragadt egy kalapácsot és azzal Giebnek a fejére sujtott. Ez abban a pillanatban védekezni akart, mire aztán még egyet esapott rá, majd fojtogatta. Gieb élettelenül bukkott vissza a csolnakban. Erre kikutatta a zsebeit és azokból hatszáz leit vett ki. Mikor a pénz nála volt, jobban szemügyre vette Gieb Jánost és látta, hogy az halott.

Erre a hullát a vízbe dobta, ahol az hamarosan elmerült. Még egy darabig ment a csolnakkal, majd a partra evezett, a csolnakot ott hagyta és gyalog visszatért a városba.

A hatszáz leit hamarosan elköltötte és azóta bujdosott a városban. A rendőrség a gyilkos elfogásáról értesítette Luca Vucu szakálházi csendőr-mestert, akinek körzetében a gyilkosság történt. A csendőrség Boata Konstantint ma kiviszi a helyszínre, hogy megmutassa, hol követte el a gyilkosságot. A részletek megállapítása után behozzák Boata-t az ügyészségre.

**A szerelmes herceg öngyilkossága.** Bukarestből jelentik: Bibescu György herceget a lakásán átlótt mellette súlyosan megsebesülve találták. A herceget szanatóriumba szállították, ahol Juvora dr. orvostanár azonnal megoperálta. A herceg esetéről két verzió van forgalomban. Az egyik szerint a herceg vadászfegyverét tisztogatta, melyről nem tudta, hogy töltve van és az elsült fegyver megsebesítette. A másik hír szerint a herceg reménytelen szerelem miatt akart a halba menni. Szerelmes volt egy szép nőbe, akit feleségül akart venni. Csakládja azonban ellenezte a házasságot és a herceg azért akart az élettől megválni.

**Plébániaesere.** Dewald Vilmos pápai kamarás máriaföldi plébános és Bidó József németperei plébános kölcsönösen paróchiát cserélnek. A két plébános március elsején foglalja el új állomáshelyét.

**ROTHERMERE SZAZEZER PENGŐS ADOMÁNYA.** Budapestről jelentik: Rothermere lord közölte a magyarországi sajtóval, hogy a magyar társadalmi egyesületek szövetségének újabb százezer pengőt adományoz. A lord fia áprilisban Budapestre érkezik.

**„The 2 Hardings” világhírű akrobaták a Royal-kávéházban.**

**Hítvesgyilkos gazda.** Debrecenből jelentik: Nyolc év előtt Nagybjomban meggyilkolták Szányi József-nét. A gyilkosság miatt a férjét fogták gyanuba, akit a törvényszék halálra ítelt. A tábla azonban felmentette. Semmiségi panaszok folytán azonban az ügy visszakerült a törvényszékhez, amely a második tárgyaláson Szányi Józsefet életfogytiglani fegyházra ítélte. A védők semmiségi panaszra a kuriához került, amely most jóváhagyta a tábla ítéletét.

## A TEMESVÁRI ELSŐ TAKARÉKPÉNZTÁR

Alapított  
1845

Saját tőke: 38 millió lei  
Takarékbetétek: 300 millió lei

Központ: Belváros, Str. Avram Iancu (Takarékpénztár-utca) 4. szám. Józsefvárosi fiók: Bul. Berthelot (Kossuth Lajos-utca) 25. Gyárvárosi fiók: Strada Dacilor (Fő-utca) 20. sz.

Folyósít

kölcsönöket

legelőnyösebb feltételek mellett és elfogad

betéteket

látra és felmondásra

**SPANYOLORSZAG VISSZATÉR A NÉPSZÖVETSÉGBE.** Genfből jelentik: Népszövetségi körökben valószínűnek tartják, hogy Spanyolország újra belép a Népszövetségbe.

**Az Erzsébetvárosi Társaskör közgyűlése.** A Temesvár-Erzsébetvárosi Társaskör ez évi rendes közgyűlését március 11-én délután 4 órakor tartja meg a Telekház-téren levő saját helyiségében.

**Meghalt Anglia háborús miniszterelnöke.** Londontól jelentik: A squith lord volt angol miniszterelnök hetvenhét esztendőskorában meghalt. Asquith, aki egyike volt a háború megcsinálóinak, nagy árt fűzetett ezért, mert egyetlen fia elesett a harc-téren. Erdemeli elismerésül az angol király Oxford lordjává nevezte ki.

**A levegő hőse befejezte tarját.** Saint-Louisból jelentik: Lindberg kapitány befejezte középamerikai repülőutóját és tegnap Havannából visszatért Saint-Louisba.

**Lilian Rauschel ekszotikus, balett és spicctáncművész a Royal-kávéházban.**

**Irodaáthelyezés.** Mercea Viktor dr. és Subtire Jonel dr. ügyvédek értesítik ügyfeleiket és a közönséget, hogy társas ügyvédi irodájukat a Timisiana palota első emeletén a Timisiana jogügyi osztályba helyezték át, ahol egyúttal a Timisiana jogügyi osztályát is vezetik.

**Töredelmesen vall a betörőkirály.** Megirtuk, hogy a rendőrség elfogta Kovács Jánost, aki évek óta számos betörést követett el. Kovács János ujabban ismét több lopást és betörést hajtott végre és azok kivizsgálása most van folyamatban. Kovács a rendőrségen azzal védekezik, hogy nem tudott munkát kapni és a nyomorúság vitte rá a bűnre.

**Gyilkos hohullám.** Londontól jelentik: Az ausztrálai Queensland tartományban óriási hohullám dühög. A hőség árnyékban száztizenkét Fahrenheit-fokot mutat. A forróságnak eddig hét halottja van. A kórházak tele vannak napszurásban szenvedőkkel.

**Meggyulladt holttest a ravatalon.** Mohácsról jelentik: Nemeth Gyula nyugalmazott ezredes meghalt. Hulláját a lakásán ravatalozták fel. Éjszaka az egyik gyertyától meggyulladt a szemfedő és hamarosan lánggal égött. Mire a veszedelmet észrevették, már teljesen elhamvadt a ravatal és a koporsó, sőt a holttest egy része is elszenesedett.

**Kaució vagy alapítási költség.** Megirtuk, hogy Kocsis Lajos temesvári lakos feljelentést tett a Humanus kölcsönös segélyszövetkezet ellen, mert az intézetnél állítottak tízezer lei kauciót helyeztet el, amelyet nem tud visszakapni. Az ügyészségen kihallgatták az időközben betéti társasággá átalakult intézet igazgatóját, aki előadta, hogy Kocsis annak idején mint alapító lépett be a társaságba és a tízezer leit alapítási költségek fejében fizette be. Ezt jegyzőkönyvekkel is igazolta. Kocsis alelnöke volt a társaságnak, de néhány hét előtt lemondott tisztségéről és most kölcsönnek minősítve az alapítási költségeket azok visszafizetését így kísérli meg visszaszerezni. Az ügy polgári per útjára tartozik és ezért kérte a vizsgálat megszüntetését. Az ügyészség legközelebb dönt.

**Bámulatos olcsó**  
butorokat készít kedvező fizetési feltételek mellett  
**Dóczy Árpád** műasztalos  
Timișoara—Rónác,  
Strada Dr. Marinescu 10.  
(Allami iskola mellett) (425)

**Festősegéd**  
nagy gyakorlattal magas fizetés-sel kerestetik a „Kristály” kelme és fonalfestő gyárhoz, C L U J.

# Áprilisi tréfa

Írta: Maurice Renard

Perian rendőrigazgatót visszahelyezték. Megírtuk, hogy a belügyminiszter Gutu Atanász, Rode Sándor és Perian György rendőrigazgatókat Temesvárról elhelyezte. Már akkor annak a reményünknek adtuk kifejezést, hogy sikerülni fog az áthelyezést visszavonlatni. Perian György rendőrigazgatónál ez be is következett. Tegnap érkezett meg a rendelet, hogy Perian rendőrigazgatót visszahelyezték Temesvárra. Ennek alapján már át is vette újra a belvárosi komiszariátus vezetését Bacia Marin komiszártól, aki ideiglenesen volt ennek vezetésével megbízva.

Azonos hangzású név. Selegiana Liviusz dr. városi tisztii orvos és nőgyógyász annak közlésére kér fel bennünket, hogy a A fogoly halála című cikkünkben szerepelt Selegiana György dr. központi alorvossal nem azonos.

A Faur-család öröme. Örvendetes családi esemény történt a köztisztviselőben álló Faur Györgyné, Faur Liviusz miniszteriumi igazgató, temesvári ipartűzfelügyelő öccsének felesége, tegnap a Park-szanasatóriumban egészséges fiugyermeknek adott életet.

A Lloyd Taverna igazgatósága mártól kezdve teljesen új februári műsorral kedveskedik. A régi tagokon kívül február hó tizenhatodikától kezdve naponta fellép Nagel Katinka ballettáncosnő, valamint Jeante d'Oswald. Mindketten a legjobb külföldi kabarészínpadok csillagai, Nagel Katinka pedig már régi ismerőse a temesvári közönségnek. A zenét a kiváló Marian-Muntean jazzband szolgáltatja. Elsőrendű ételek és italok, olcsó kávéházi árak, figyelmes kiszolgálás.

Veszedelemes járvány. Rio de Janeiroból jelentik: Braziliában fellépett a bubopestis és egyre nagyobb méreteket ölt. Eddig már számosan haltak bele a járványba.

## Fizessen

Mennyibe kerül az alkoholtilalom. Washingtonból jelentik: A képviselőház jóváhagyta a szesztilalmat ellenőrző hatóságok költségvetését, amely tizenkét milliót tesz ki. Ezenkívül az alkoholempészet elleni kartizszolgálat céljaira huszonnyolc millió dollárt szavaztak meg.

Örökölt a mentőtársulat. Igen ritkán fordul elő, hogy valaki végrendeletében a mentőtársulatról gondoskodik és ezért érdemes az ilyen esetről megemlékezni. A közelmúltban elhalt özvegy Oláriu Illésné gyárvárosi lakosnő végrendeletében úgy intézkedett, hogy hagyatékából ezer leit az önkéntes mentőtársulatnak fizessenek ki. A hagyományozott összeg nem nagy, de nemes gondolkodásra vall és sok gazdag embernek szolgálhatna példának.

"2 Costas" akrobatikus táncospár utolérhetetlen szenzáció a Royal-kávéházban.

A jezsuita tan körül folyó per. Budapestről jelentik: Abban a perben, amelyben Czapik Imre dr. teológiai tanár és Polónyi Dezső dr. ügyvéd állottak szemben egymással és amely arról folyt, vajjon vallották-e a jüzsüiták a cél szentesíti az eszközt elvet, tegnap a két peres fél mondta el zárszavát. Előbb Polónyi beszélt és hangoztatta, hogyha a jezsuiták nem is bírdették ezt a tant ezekkel a szavakkal, azonban egyéb kijelentéseikből és tanaikból arra lehet következtetni, hogy ezt vallották. Czapik Imre dr. válaszában rámutatott arra, hogy a jezsuiták legalább nyolevanezer könyvet írtak össze, azonban ezekben sem ez a tétel nincsen, sem pedig más olyan megállapítás, amelyből ezt a tételt mint következtetést lehetne vonni. A bíróság a zárszavak után úgy döntött, hogy az ítéletet esütörtökön hirdeti ki.

Az öreg ur félénken közeledett és reszkető kezekkel emelte meg kalapját:

— Engedje meg, asszonyom... Ön nem... Eulalie kisasszony?

— Jóságos ég, Camaret ur!

— Igen. Azonnal megismertem. Hogy van, asszonyom?

— Nem vagyok asszony, Camaret ur, — mondta az öregedő néni és ősz haja tövéig elvörösödött.

A férfi hosszasan gyengéd pillantással nézte és halkán megszólalt:

— Harmincöt éve nem láttam, Eulalie kisasszony. Hetvenkét esztendő vagyok és ha emlékezetem nem csal, ön is lehet már hatvankettő.

Halkan beszéltek és szavaikkal, egy-egy öreges, tipegő mozdulatukkal föllevenítették a multat, az elmúlt ragyogó napokat, mikor még fiatalok voltak. Az öregur felsóhajtott:

— Istenem, a lányok, Isabelle, Lucienne, Marthe. Milyen szépek voltak... és maga...

Az öregasszony sietve vágott közbe:

— Ó, kedves Camaret ur, maga mégis tuloz egy kisé, nagyon jól tudom, hogy sohasem voltam szép.

Almadozó tekintettel nézett a levegőbe és mintha önmagának mesélne, halkán továbbfolytatta.

— Néhány rossz tréfát csináltak velem ezek a lányok. Emlékszem, egy szép napon kis kékszinű, illatos levelet kaptam, amelyben a következő állott:

»Kisasszony, élőszóval nem merem önnek megmondani, így hát levélben írom meg, hogy szeretem magát. Ha hasonló érzülettel viseltetik irántam, kérem, jöjjön el ma este a sétányra, ahol nyole órakor a kiosk közelében várni fogom.«

Lalie kisasszony most halálsápadt lett és könnyes szemekkel nézett a férfira.

— Maga nagyon jólelkű, Camaret ur, de nem hiszem, hogy ez igaz volna. És ha igaz is, talán még szomorubb, mintha tréfa lett volna...

— De esküszöm, Lalie...

— Ne okozzon nekem fájdalmat, Camaret ur, öregek és fáradtak vagyunk mind a ketten...

Az öregasszony ráncos arcán egy könnyesepp gördült végig és a hangja reszketett, mikor a férfifhoz fordult:

— Ugy-e, áprilisi tréfa volt?

A férfi lehajtotta fejét és halkán felelt:

— Igen.

A férfi szinte ijedt fölkiáltást hallott:

— Hogyan, Lalie kisasszony, ön kiülről tudja ezt a levelet?

— Igen, — felelt a néni — megtanultam kiülről és meg is őriztem az eredetit. Mikor megkaptam, hangosan dobogott a szívem, izgatott voltam és nagyon-nagyon boldog. Föl- és alá jártam a szobában, mikor a szemem a naptárra tévedt és láttam, hogy áprilisi elseje van. Rögtön tudtam, hogy miről van szó, tudtam, hogy este nyole órakor Isabelle, Lucienne és Marthe fognak Isabelle, Lucienne és Marthe fognak a kiosk mellett és este bizony otthon maradtam. De a kis kék és illatos levelet azért megőriztem és néha azt álmodtam, hogy a levelet mégsem a lányok írták.

— De édes Lalie kisasszony, hiszen azt a kék levelet én írtam, éjjelleg vártam a kioskznál és mikor láttam, hogy nem jön el, másnap elhagytam a várost.

Lalie kisasszony most halálsápadt lett és könnyes szemekkel nézett a férfira.

— Maga nagyon jólelkű, Camaret ur, de nem hiszem, hogy ez igaz volna. És ha igaz is, talán még szomorubb, mintha tréfa lett volna...

— De esküszöm, Lalie...

— Ne okozzon nekem fájdalmat, Camaret ur, öregek és fáradtak vagyunk mind a ketten...

Az öregasszony ráncos arcán egy könnyesepp gördült végig és a hangja reszketett, mikor a férfifhoz fordult:

— Ugy-e, áprilisi tréfa volt?

A férfi lehajtotta fejét és halkán felelt:

— Igen.

— Ügyvédi körökből. Dr. Nagy Hugó ügyvédi irodáját Timisoara, Belváros, Jenőherceg-utca, püspöki palotába helyezte át.

## Déli

— Nyugdíjazott egyetemi tanárok. Budapestről jelentik: A hivatalos lap tegnap nyole egyetemi tanár nyugdíjazását közli. A nyugdíjazottak között vannak Choncha Győző dr., Angyal Dávid dr. és Szinyey József dr. is. Azonkívül nyugdíjazták még a jogi karon Kovács Gyula egyházjogászt. Grosschmidt-Zsögöd Béla magánjogászt. Nagy Ferenc kereskedelmi jogászt, a hittudományi Karon Kiss J. pápai preláust, a bölcsészeti karon pedig Mágocsy-dietz Sándort.

— Inge, Welles, Anni Gulovedsi, Luci Dimifrescu, a Royal-kávéházban.

— A bestiális merénylő fogsága. Megírtuk, hogy a vizsgálóbíró letartóztatta Grindian Aurél temesvári adóügynököt, akit egy tizenhárom éves leány elleni erőszakkal vádolnak. Grindian letartóztatását tegnap a törvényszék Lambrino-Farchescu tanácsa a súlyos gyanuokokra való tekintettel megerősítette.

## elő a

— Ötven éves királyné. Philadelphiából jelentik: A pennsylvaniai egyetem a mult esztendőben a British Muzeummal együttesen a kaldeai Ur városba ekspedíciót küldött. Az ekspedíció rendkívül eredményes ásatásokat végzett, melyekről most adtak ki jelentést. Felártak egy ötven esztendő királysírt, amelyben rendkívül sok értékes kincset találtak. Az egyik fülkében egy királyné tetemére bukkantak, amely gazdagon volt ékesítve arannyal és lapis lazulival.

\* Peronosporafecskendők, oltás-gummi, kerti szerszámok és eszközök leszállított áron kaphatók Schertter Ottónál, Temesvár, Belváros

— A gyárvárosi Erzsébet-leányklub

1928 március hó 4-én (vasárnap) délután 5 órakor a Sörgyár nagytermében Tudosító délutánt rendez, melynek egyik kiemelkedő program-pontja Veress Ernőnek az Erdélyi Tudosító katolikus folyóirat főszerkesztőjének előadása lesz. A kiváló publicista és katolikus előharcos előadása iránt már is nagy az érdeklődés. Részletes műsor a rendezőknel kapható.

— Bitó alá kerül a gyilkos. Losangelesből jelentik: Hickman gyilkost, aki Pankör bankár tizenkét éves leányát megölte és feldarabolta, kötél általi halálra ítélték. Kivégzését április hó 27-re tűzték ki.

— Az elszakadt jégtábla áldozatai. Leningradból jelentik: Az Északi tengeren a partmenti jégen nagyszámú halász dolgozott, amikor egy óriási jégtábla hirtelen elvált a parttól és a tenger belseje felé sodródott. Az elsodort halászok mentésére azonnal hajókat indítottak el és huszont ember kivételével sikerült is valamennyit kimenteni.

— Családi viszály miatt öngyilkos lett. Budapestről jelentik: Hancs Lajos fűtő a Zita-telepi baraktáborban levő lakásán beretvával elmetesztette a nyakát. Hancs előtte való éjjel sokat ivott egy Haller-utcai kormában és ott hangoztatta, hogy szerencsétlen családi viszonyai miatt megunta az életét. Valószínű, hogy hazatérve részegségében követte el tettét.

— Hirtelen elhunyt levélhordó. Szücs György levélhordó a vasúti állomáson levő postahivatalban végezte a dolgát, amikor hirtelen rosszul lett, leesett a padlóra és mire társai segítségére siettek, már nem mozdult. Pinte Vasul dr. tisztii orvos, aki a helyszínére jött, megállapította, hogy a negyvenhat éves levélhordót szívizél hűdés ölte meg. Holttestét a józsefvárosi temető hullaházába szállították.

— A kötvényhamisító banda. Párisból jelentik: A felebbviteli törvényszék tegnap foglalkozott Blumenstein bankár és társainak ügyével. Kimondták, hogy a letartóztatott kötvényhamisítók továbbra is fogva maradjanak.

— Huszonötezer dolláros békedíj. Newyorkból jelentik: Az ideai amerikai békedíjat, az ugynevezett Wilson-díjat valószínűleg Lindberg kapitánynak fogják kiadni, aki a mult évben hatvanhét ezer kilométert repült. A díj huszonötezer dollár és egy bronzérem.

— Aramszünet. A villamosművek vezetősége értesíti a közönséget, hogy vasárnap, február hó 19-én a villanytelepen olyan munkálatokat végeznek, melyek szükségessé teszik, hogy egyes áramköröket kikapcsoljanak. A kikapcsolás délelőtt tiz órától délután két óráig tart és ezen idő alatt a Józsefvárosban a Bulevardul Carol, Strada Berthelot, Strada Jancu, Strada Joffre, és a Calea Rahovei, a Gyárvárosban a Maiorescu, Digul mare, Digul mic, Negruzzi, Gloria, Matesariilor, Dorobantilor, Burnutiu, Grivita utcák és a Buziási-ut nem kapnak áramot.

## Hírlapra

— Levert lázadás. Londonból jelentik: Megírtuk, hogy néhány hónap előtt több szudáni törzs fellázadt és az angol csapatok kapitányát legyilkolta. A szudáni angol hadsereg a lázadók közé büntető ekspedíciót küldött, amely három heti távollét után most érkezett vissza. A felkelőket, akik súlyos veszteséget szenvedtek, leverték.

— Rendőroket gázol az autó. Bécsből jelentik: Az éjszaka két autótakszi csaknem ugyanegy időben elgázolt egy-egy a posztján álló rendőrt. A két életveszélyesen sérült rendőrt kórházba szállították.

— Óvadéksikkasztó igazgatók. Budapestről jelentik: Kuncze Endre és Zathureczky Gyula nemrég Egyetemes Lapszerkesztő címen vállalatot létesítettek és az Andrassy-uton pazarul berendezett helyiséget nyitottak. A vállalathoz azonban nem sikerült sem megfelelő tőkét felhajtani, sem pedig elég munkát nem kaptak. Így aztán arra adták magukat, hogy tömegesen fogadtak fel óvadékos alkalmazottakat és a kauciókat elköltötték. A megkárosított alkalmazottak sorra tettek ellenük feljelentést, mire a rendőrség a két igazgatót letartóztatta. Eddig összesen huszonhét feljelentés érkezett be ellenük és az elikkasztott összeg tizenötezer pengő.

## Halló!

**Olcsó butorvásárlás 30%** 0 leszállított ár mellett komplett hálószoba 18.000 leiert kapható

**KUTTYREZSŐ-nél, műasztalos**

Hunyady-ut 16.

194

## Művészet

A Zenebarátok ünnepi hangversenye az idei zenei évad kimagasló művészi eseménye, amely március hó 5-én Temesvár előkelő közönségét fogja a Tiszti Kaszinó nagytermében egybegyűjteni. A Gavanescu hadtestparancsnok tábornok mint a társaság tiszteletbeli elnöke ittartózkodása alkalmából rendezett fényes hangverseny műsora a következő: Wagner Tannhäuser-nyitány. Mozart: Zongora-nyitány. C-moll, K.ardos Magda zongoraművészével. Dvorak E-moll szimfónia „Az új világból”. A jegyeladás a „Banat”-nál már megkezdődött.

## Mulatság

A TAC farsangi mulatsága. Fokozott érdeklődés előzi meg a TAC-nak szombaton este a Tiszti Kaszinóban tartandó nagy karneválját, amelyen számos meglepetésről is gondoskodik a rendezőség. Nagysikerűnek ígérkezik a jelmezes verseny. A táncoló fiatalok részére kedvezményes jegyeket bocsátanak ki.

A Glória farsangi mulatsága. A Glória dalegyesület, amely a temesvári dalárdák között tudásával és szorgalmával az első sorba küzdötte fel magát és a két év előtti marosvásárhelyi országos dalosversenyen első díjat nyert, ebben az évben a Segesvárott tartandó dalosversenyen szintén részt vesz. A költségeknek legalább részben való előteremtésére a Glória farsang utolsó napján, február 21-én, a Novotny-féle teremben nagyszabású, a sokféle meglepetésen kívül a rendezőség jelmezes versenyt is rendez, melynek hölgynevezése egy ruhára való erp de chinet kap. A rendezőség arról is gondoskodott, hogy minden leánynak tancosa legyen.

Az Erzsébetvárosi Polgári Kör jelmezbálja. A Temesvár-Erzsébetvárosi Polgári Kör szombaton, február 18-án, este kilenc órakor a Novotny-féle vendéglő összes termeiben zártkörű jelmezbált rendez. A jelmezbált való megjelenés kívánatos, de nem kötelező. Belépődíj tagoknak negyven, vendégeknek hatvan lei.

Műkedvelői előadás Buziáson. A buziai katolikus egyházi zene és énekkar kedden, február 21-én a Posta-szálloda nagytermében nagyszabású műkedvelői előadást rendez. Színrekerül egy magyar és egy német egyfelvonásos szindarab, azonkívül több énekes magánműsor. Előadás után reggelig tartó tánc következik. A mulatság tiszta jövedelmét a kórusalap javára fordítják.

Műsoros táncestély a Blaskovitélepen. A Magyar Párt temesvár-blaskovitélepi tagozata február 18-án, szombaton este nyolc órai kezdettel a Fehér-féle vendéglőben táncol egybekötött kedélyes farsangi műsoros estélyt rendez. A gazdag és változatos műsor alatt több humoros számon kívül a Piros bugyeláris egyik felvonását is előadják. A blaskovitélepi ismert jeles magyar műkedvelő gárda tagjai közül ez alkalommal szerepelnek Standt Vendel, Tóth Imre, Horváth Lajos, Szoboszlai András, Czékó Ferenc, Ringó Antal, Szilágyi Antal, Tóth István, Fuchs János, Kékes Milán, Szilágyi Dezső, Szücs Béla, Kékes Mili, Szolár Gizi, Németh Ibi és Fuchs Baba. Belépődíj 20 lei. A rendezőség az estélyen mindenkit szívesen lát vendégül.

A Magyar Dalárda farsangi mulatsága. A Temesvári Magyar Dalárda, amely fennállása óta minden esztendőben nagy bált rendez farsang utolsó napján, ehhez a hagyományhoz ebben az esztendőben is hű marad. A Magyar Dalárda február 21-én húshagyókedden a Tiszti Kaszinó összes helyiségeiben jelmezbált rendez. A meghívók már szétmentek és jegyek előre váltathatók Wiener Mór dr. ügyvédnél a Deák-utca 3. szám alatt. A rendezőség mindent elkövet, hogy ez a mulatság méltó befejezése legyen a farsangnak és a közönség jól érezze magát.

## Közgazdaság

### Hatalmas fejlődés jellemzi a Sváb Központi Bankot

Temesvár, február 16.

A Sváb Központi Bank R.-T. tegnap tartotta igazgatósági ülését, mely megállapította a mérleget, az üzleti jelentést és a közgyűlés elé terjesztendő javaslatokat. A közgyűlés március hó 4-én fog az intézet helyiségeiben megtartani. A mérleg számadásai az elmúlt évben is az intézetnek jelentékeny fellendüléséről tanuskodnak.

Jellemző a befétállományának 370 millióról 502 millió leire való szaporodása. A váltótárca 431 milliót mutat ki az 1926-iki 357 millióval szemben.

Az összkativák 619 millióról 723 millióra emelkedtek. Az üzleti forgalom 37 milliárdot tett ki az előbbi évnek 31 milliárdjával szemben.

Az üzleti eredmény is lényegesen emelkedett, úgy hogy esendes leírásokon kívül 5 milliót lehetett kérés követelésekre tartalékolni és még min-

dig maradt: 7.570.058.66 lei tiszta nyereség, az áthozatallal: 8.851.986.80 lei.

Az igazgatóság a közgyűlésnek 30 százalékos osztalékot fog javasolni, azaz részvényenkint 30 leit tisztán, levonás nélkül. Közhasznú célokra 378.503 lei van szánva. A tartalékok további félmillióval gyarapítottak és egy milliónál több lesz az átvitel.

Ezen erős tartalékolások bizonyítják, hogy az igazgatóság nagy elővigyázattal számol a súlyos gazdasági viszonyokkal, noha másrészt jelentésében

azon reményének ad kifejezést, hogy végre mégis csak megvalósul a valuta stabilizálása és egy külföldi kölcsön, mely esetben a közgazdasági helyzet hamarosan megjavulna.

Azért reményli az igazgatóság, hogy még az idén sikerülni fog a részvénytőkét 50 millióra felemelni, amit bánnati hitelügyünk érdekében mindenki üdvözlne.

A STABILIZÁCIÓS KÖLCSÖN. Bukarestből jelentik: Pénzügyi körökben tegnap a legnagyobb határozottsággal állították, hogy a kormányhoz külföldről érkezett távirati értesítések szerint a lei stabilizálására irányuló külföldi kölcsöntárgyalások igen kedvező mederben haladnak. Állítólag a kölcsön már megkötöttnek tekinthető. Ellenzéki körök ezzel szemben azt hiszik, hogy a kedvező hírek tendenciozusak és a kormány helyzetét vannak hivatva erősíteni.

A hatásos reklám tanítása. Az irodák modern megszervezésére vonatkozó tanfolyam után, amelyen tudvalevőleg közel száz hallgató vett részt, a temesvári kereskedelmi és iparkamara újabb tanfolyam rendezését határozta el, amelynek keretében az eladás művészetét és a célszerű üzleti reklámot fogják oktatni. Ez a kurzus a gyáraknak, a nagy- és kiskereskedőknek szól és kizárólag gyakorlati célokat követ. Előadója a bécsi kamara hasonló tanfolyamának vezetője,

aki nyolc estén keresztül fogja előadásait megtartani és ezeket bőséges mintaanyag bemutatásával és vetített képekkel kíséni. A tanfolyam az üzleti propaganda minden ágának (plakát, újsághirdetés, védjegy, prospektus, katalogus, üzleti nyomtatványok, kirakat, világítás és külső reklám stb.), a hatásos példák alapján való tanítására és azonkívül a kereskedelmi utazók és az üzleti személyzet kiképzésére terjeszkedik ki. Az utóbbi vonatkozásban ismertetni fogja az eladás lélektanát, a vevőkkel való helyes és helytelen bánásmódot, a vevőtípusokat, a szuggeszcióknak az eladás körében való alkalmazását, a vevőkkel folytatott beszélgetések felépítését és kialakítását. Ismertetni fogja a szuggesztió eladásokat, az árak helyettesítését és kicserélését. Utmutatással fog szolgálni az eladási ár kiszámítására, az üzleti személyzet rentabilitására, a törzsvevők szerzésére, a forgalom kibővítésére stb. vonatkozólag. A tanfolyam folyó évi március hó 7-én

kezdődik és 15-én ér véget. A részvételi díj személyenként 300 leit tesz ki. A kamara felhívja a tanfolyamon résztvevni szándékozókat, hogy látogatási igazolványukat sürgősen váltassák ki, nehogy elkésztett jelentkezésük miatt a tanfolyamra ne legyenek felvehetők.

Uj banktörvénytervezet. Bukarestből jelentik: Ifj. Cosma Aurél dr. temesi képviselő új banktörvénytervezetét készítette. Cosma tervezete százharminegy szakaszból áll és főképpen az utóbbi években annyira felszaporodott rizikós üzleteknek és visszaéléseknek kíván gátat vetni. A tervezet a bankok szabadságát nem érinti. Cosma dr. szerint legfelső banktanács látná el a bankok fölötti felügyeletet, amely mellett nyolc kerületi tanács működne az ország fontos pénzügyi centrumaiban, így Temesvárott is.

Csödöt kértek Arad megye két legnagyobb malma ellen. Aradról jelentik: Megirtuk, hogy az Erdős-Testvérek tulajdonát képező simonyifalvai és angalkuti malmok fizetésképtelenségbe jutottak. A hitelezők között megindultak az egyezkedési tárgyalások, mert meg akarták menteni Arad megye legnagyobb malmait. Az egyezkedés azonban nem sikerült és a malm ellen tegnap egyik hitelezője a csöd elrendelését kérte.

Sztrájk fenyeget a Renner-börgyárban. Kolozsvárról jelentik: A Renner-börgyár és munkásai között tegnap délután lejárt a kollektív szerződés. Arra való tekintettel, hogy újabb megállapodás a munkásság és a gyár igazgatósága között még nem jött létre, valószínűleg beszüntetik a munkát a kolozsvári Renner-féle börgyárban.

## Sport

A Rapid sportegyesület közgyűlése most volt Dutschak Frigyes dr. elnöke mellett. Az évi jelentések, valamint a zárszámadások tudomástétele után megválasztotta a közgyűlés az új tisztikart, amelynek élén Schmitzer Jakab, Muth Gáspár dr. díszelnökök, Dutschak Frigyes dr. Klotz Ádám és Reinholz István elnökök állnak. Ügyvezető elnök Warth Péter dr., aki száz tagu választmánnyal intézi az egyesület ügyeit. Az egyesület keretében futball, atlétikai, torna, uszó és jéltéti szakosztályok fejtenek ki működést.

Magyar győzelem a nemzetközi boksversenyen. Oslóból jelentik: A nemzetközi boksverseny utolsó napján a magyar Kocsis könnyen verte le a norvég Enehormot. Vértés Dobestinn fölött győzött. A magyar versenyzők közül egyedül Szobolevszkit győzték le.

Téli olimpiai versenyek. Rendkívüli érdeklődés mellett zajlanak le St. Moritzban a téli olimpiai versenyek. Tegnap tartották meg az ezerötszáz méteres olimpiai korcsolyázás bajnokságért a döntő futamokat. A versenyt Thunberg nyerte meg 2 perc 21.1 másodperces idővel és így a világbajnoki címhez is jutott. 2. Evensen, 3. Ballangrut. A magyar Eötvös a tizedik helyen végzett. A versenyeket egyelőre nem lehet folytatni, mert St. Moritzban az időjárás teljeseen tavasziasra fordult és az olvadás megakadályozta a korcsolyabajnokságok további lebonyolítását. A végrehajtó bizottság ezért elhatározta, hogy a további játékprogramot az időjárás-hoz mérten állapítja meg. Az olimpiai játékok során megtörtént az első óvás is. Ugyanis az amerikaiak nem hajlandók elismerni a tízezer méteres verseny eredményét, amelyet Thunberg nyert meg. A zsűri helyt adott az amerikaiak óvásának, a tízezer méteres korcsolyázó versenyt megszüntette és annak újra való lefűntását rendelte el.

Magyar-belga jég hockey mérkőzés. St. Moritzból jelentik: Tegnap folyt le a jég hockey verseny Magyarország és Belgium között. Az eredmény 3:2 a belgák javára.



A  
LIPCSEI  
MINTAVÁSÁR

a világ legkedvezőbb bevásárlási forrása és Európa legnagyobb árumintavására. Ezerhátszáznál több árucsoport Huszonegy ország tízezer cége a legjobbat és legtekéletesebbet állítja ki.

Mintavásár 1928 márc. 4—10-ig

Technikai és építési vásár márc. 4—14-ig.

Textilvásár márc. 4—7-ig.

Cipő- és bőrvásár márc. 4—7-ig.

Felvilágosítást nyújt:

Leipziger Messeamt, Leipzig és  
Angerbauer Jenő tb. megbízott  
Temesvár, I, Str. Gen. Praporgescu 3. ; Tel.: 70

## Apró hirdetések

Egy szó ára három lei, vas-tag betűvel öt lei. Legkisebb apróhirdetés harminc lei, álláskeresőknek tíz szóig husz lei.

Előfizetőink abban a kedvezményben részesülnek, hogy az utolsó előfizetési nyugta felmutatása ellenében havonként egyszer díjmentesen közölhetnek egy tíz szóig terjedő apróhirdetést.

A hirdetési díj minden egyes esetben előre fizetendő.

### Házasság

**Házasság céljából** megismerkedne 25 éves bánáti földbirtokos egy millió lei hozománnyal bíró urileánnyal, melyért 50 hold szántóföldet ráíratna. Levelet kérek „Tavas” jeligére a kiadóba. (386)

### Alkalmazás

**Házmosternék felvétetik** gyermektelen házaspár. Az asszony bejárónőnek. Zimmermann, III, Telek-utca 2. (528)

**Mindenleány azonnalra felvétetik** Schmidt fakereskedőnél, Belváros, Aradi-uton, Kadát-iskolánál. (411)

**Fiatalabb perfekt minden szakácsnőt, szerény és szorgalmasat,** vidéki nagyobb háztartáshoz keresek szobaleány mellé. Csak jó bizonyítványokkal rendelkezők írjanak. Cím: Constantinovitsné, Vinga (418)

**Főzni tudó mindenleány felvétetik.** Erzsébetváros, Holló-utca 25/b, földszint jobbra. (423)

### Allást keres

**Fizetést áruban is elfogadok** könyvelésért és irodai munkáért. Címet kérek a kiadóba. (430)

### Lakás

**Butorozott szoba,** esetleg teljes el-látással kiadó. Cím a kiadóhivatalban. (429)

**Különbejáratu, csinosan butorozott szoba azonnal kiadó.** Cím a kiadóban. (424)

**Szoba-konyha pinchelyiség azonnalra kiadó.** Strada Metr. Metianu (Köszeghy-u.) 9. (420)

**Egy szobás lakás Józsefvárosban** jó helyen március 1-re kiadó. Grünwald, Zöldpázsit-u. 23. (421)

**Egy négy szobás udvari lakás Józsefváros központjában** május 1-ére kiadó. Grünwald, Zöldpázsit-utca 23. (422)

**Tiszta, csinos, különbejáratu butorozott szoba csendes helyen,** villamos közvetlen közelében azonnal kiadó. Reflektánsok cimeiket adják le a kiadóban.

## Motorkerékpár

javítások, bármily gyártmány, jótállás mellett

## Katzkynál

Mercy-utca 10.

### Adás-vétel

**Eladó két cséplőgarnitúra,** Ford-motorokkal, több évi cséplési szerződéssel. Érdeklődni Kisbecskerek, Lazarovits Miklósnál. (398)

**Keresek egy használt de jó állapotban levő kis személy szállító autót,** lehet 1927-es „Ford”. Ajánlatok „Olcsó” jeligére a kiadóba kérek. (417)

# Hercegnő és cigány szerelme

9 És hirtelen egy virágszál hullott Klára ölébe. Klára felvette reszkető kezével a virágot, ajkához emelte és csókot lehelt reá.

A vendégek közül senki sem vett észre semmit.

Klára felnyitotta gyöngykapulóval kirakott asztalának egyik fiókját és abból egy kiesi kazettát szedett ki. A kazettát felnyitotta és abból egy fehér papírt emelt ki, amelyen selyemszá-lakkal egy elszáradt virág volt meg-erősítve.

Klára a virágot ajkához emelte és megesókolta.

Ez volt az a virág, melyet menyeg-zőjének estéjén Rigó Jancsi, a cigány-primás dobott az ölébe.

Azért esókolta meg ezt a virágot most. Eppen úgy, mint tette akkor.

És aztán tovább nyultak vissza gondolatai a múltba. Láttá apját, aki azon az estén Amerikában a legboldogabb apa volt.

Ward Tilburn milliomosnak elég oka is volt arra, hogy boldog legyen. Hiszen beteljesedett régi vágya. Leányából valóban hercegnő lett.

Azon a napon beteljesedett életé-nek legszebb álma. Elnyerte jutalmát azért, amiért hosszú éveket szakadatlan munkában töltött. Jutalma az volt, hogy leányát férjnéll látta.

Klára akkor tisztában volt azzal is, hogy apjával szemben kötelessége volt, hogy kezét Chimay heregnek nyújtsa.

Azóta egy esztendő mulott el és Klára semmit sem bánt meg. Azé a férfié nem lehetett, akit szeretett és mert apja kedvéért férjhez kellett mennie, megfelelőbb férjet nem választhatott magának, mint éppen a herceget.

Mikor férje oldalán bevonult Párisba, mindenki olyan nagy lelkese-déssel, rajongással, határtalan tiszte-lettel fogadta, hogy azonnal tisztában volt vele, mit jelent az Franciaországban a híres Chimay hereg feleségé-nek lenni.

Minden ajtó megnyílt előtte. Mindenütt a legnagyobb tisztelettel fo-gadták. És a fiatal hercegnő csakhamar legünnepeltebb és leginkább kö-rülrajongott hölgytagja volt az elő-kelő párisi társaságnak. És ebben a finom párisi társaságban sok szép és feledhetetlen órát töltött már eddig is.

Bizony a párisiak értik a módját, hogyan kell élni. Hogy hogyan ren-dezze be magának szépen és kelleme-sen az ember, azt igazában csak a pá-risi ember érti. Jobban tudják ezt a művészetet, mint a világ bármely más nemzete. E tekintetben különösen ma-gasan felette állanak Amerikának, mert hiszen ott elsősorban a munka uralkodik és az élvezetnek csak az jut, ami kis időt a munka üresen hagy az amerikai emberek életében.

### Különféle

**Jóforgalmu, biztos** jövedelmű üzlet rövid időre magas kamattal 100—200 ezer lei kölcsönt keres. — A kölcsönző esetleg az üzletben szintén nyerhet elfoglaltságot. Cimeket a kiadóba kérek „Biztos pénz” jeligére. (389)

**Külföldi női szabász** társulna be-vezetett női szalonba vagy mint szabász, fix fizetéssel állást vállal. Ajánlatokat „Szabász” jeligére a kiadóba kérek. (397)

A herceg maga pedig a legideáli-sabb, legkedvesebb, legelőzékenyebb, legszolgálatkészebb férj volt, akit csak el lehetett gondolni.

Newyorki barátnői mind irigyelték Klárát a férjeért és nagyon jól tudta, hogy nem volt olyan amerikai fiatal és szép milliomosnő, aki nem cserélt volna örömet vele.

Egyetlen gazdag amerikai leány sem habozott volna, hogy kimondja a boldogító igent, ha a herceg történe-tesen őt kérte volna meg és nem Ward Klárát.

Ward Klárának, aki olyan gyorsan lett hercegnővé, tehát megvolt minden oka arra, hogy boldog legyen. Azon-ban ennek dacára mégse volt boldog.

A szívén rágódott a boldogtalanság férgé.

Rigó Jancsit, a szép cigányprimást sehogyse tudta elfeledni.

Pedig megvolt benne a becsületes jó szándék, hogy kiverje a fejéből Rigót. Feltette magában, hogy nem fog rá gondolni. De minél inkább nem akart rá gondolni, gondolatai annál inkább ott settenkedtek Rigó Jancsi körül. Ugy tudta, hogy most is Ame-rikában van. Ott látta gondolatban maga előtt, amint megáll valamely előkelő helyiség szinpadán bandája előtt, állához emeli a hegedűjét és rá-zendít egy mélabus, gyönyörűséges dalra, amely bánatosan indul, de az-tán lassankint vidámabbá lesz, míg végül az öröm kurjong ki belőle.

Talán odahajol valamely szép leány felé és annak muzsikálja a nő-táját.

Erre a gondolatra bosszusan top-pantott a lábával. Meg tudta volna fojtani azt a másik nőt, akinek Rigó muzsikál. Féltekeny volt előtte telje-sen ismeretlen nőkre. Pedig tudta, hogy neki nincs is semmi joga ahoz, hogy féltékeny legyen. Hiszen nem a férje Rigó Jancsi, sem pedig a szere-tője. Annak muzsikál, akinek akar. Azonban hiába igyekezett magát ilyen gondolatokkal megnyugtanni. Csak annál izzóbb lett a vágyakozása Rigó után.

És aztán most váratlanul meg kel-lett tudnia, hogy a férfi, akit titkon szeret, aki felé minden vágyódása vonzza, ninesen is messze tőle. Meg-tudta, hogy Rigó Jancsi Párisban van.

Tegnap történt, hogy sétakoecsi-záson volt. Előbb a Bois de Boulogne csodaszép utjain hajtatott, majd pa-rancsot adott a kocsisnak, hogy a város belsejében kocsikáztassa. Se-hogy sem tudott betelni Páris szépsé-geivel és örömmel nézte annak ra-gyogó, mozgalmas utcáit. Amint a forgalmas köruton a hintója szinte lé-pésben haladt, egyszerre csak egy hir-dető oszlopra tévedt a tekintete. Érez-te, hogy abban a pillanatban minden vére az arcába tolt.

(Folyt. köv.)

**Különféle hálószobák,** modern ebédlők olcsón kaphatók Dorn műasztalosnál, Erzsébetv., Hattyu-utca 17. (130)

**Az összes szakmába vágó javítások** Elki szij- és ostorkészítőnél. (Sör-gyárral szemben). (186)

**Találtak: szerdán délelőtt Szegedi Józsa kalapüzlete előtt (Józsefváros)** egy drb értékes fülbevalót. Tulaj-donosa a fülbevaló párjának felmu-tatása mellett átveheti a Kaufmann és Glauber-féle szesznyakereske-désben Küttl-tér. (463)

# Meghívó.

## A Kandia Részv.-Társ.

Cukorka-, Csokoládé- és Konzervművek, Timișoara

ez évi március 15-én déli 12 órakor a Temesvári Bank és Kereskedelmi R.-T. tanácstermében tartandó

## XVIII. évi rendes közgyűlésére.

Napirend: 1. Az igazgatóság évi je-lentése, az 1927. évi zárszámadások be-mutatása és az ezek feletti határozat-hozatal, valamint az igazgatóság ré-szére a felmentvény megadása. 2. A felügyelőbizottság évi jelentése, va-lamint a felügyelőbizottság részére a felmentvény megadása. 3. Az igazga-tóság megválasztása. 4. A felügyelő-bizottság megválasztása. 5. Esetleges indítványok.

Azon részvényesek, akik a közgyü-lésen megjelenni kívánnak, felkéret-nek, hogy részvényeiket legkésőbb ez év március 11-ig bezárólag, az alap-szabályok 12-ik §-a értelmében a Te-mesvári Bank és Kereskedelmi R.-T. pénztáránál, Timișoarán, letétemé-nyezzék.

Minden 5 részvény egy szavazatra jogosít.

Mérlegszámla 1927. december 31. Va-gyon: Pénztárkészlet Lei 505.066.60 Gyári épületek, telek, gépek és beren-dezés Lei 15.343.753.98, Adósok Lei 22.409.727.47, Értékpapírok Lei 256.250.—, Váltók Lei 279.337.—, Arukészlet és nyersanyagok Lei 8.437.252.38, összesen Lei 47.231.387.43. Teher: Részvénytőke Lei 12.500.000.—, Tartalékalap Lei 5.110.485.64, Értékesítési tartalék Lei 4.487.000.—, Kétes követelések tar-taléka Lei 658.000.—, Fel nem vett osz-talékok Lei 30.030.—, Elfogadványok Lei 1.000.000.—, Soc Nat. de Credit In-dustrial Lei 4.500.000.—, Hitelezők Lei 14.520.224.79, Átmeneti tételek Lei 1.414.415.—. Nyereség: Athozat 1926. évről Lei 57.769.43, Nyereség 1927-ben Lei 2.953.462.57, Összesen Lei 47.231.387.43.

Eredményszámla 1927. december 31. Kiadás: Üzleti költségek és tisztí fi-ze-tések Lei 6.295.680.86, Munkabérek Lei 7.397.326.04, Üzemköltségek 2.619.677.55 Lei, Kamatok, bankprovíziók, biztosítá-sok Lei 3.969.655.05, Adók Lei 405.041.—, Gépek és gyári berendezés értékesít-kenése Lei 767.000.—, Kétes követelé-sek tartalékának kiegészítése Lei 331.673.46. Nyereség: Athozat az 1926. évről Lei 57.769.43, Nyereség 1927-ben Lei 2.953.462.57, Összesen Lei 24.797.285.96. Jövedelem: Nyereség-áthozat 1926. év-ről Lei 57.769.43, Házbérjövdelem Lei 11.974.12, Értékpapir dividendák Lei 21.937.—, Bruttójövedelem 24.705.605.41 Lei, Összesen Lei 24.797.285.96.

Az Igazgatóság.

# Déli Hírlap

1928 FEBRUAR 17

## LEGUJABB

IV. ÉVF. 38. SZÁM

### Hisztériás nők

#### Ielkesen ünnepelték és virágokkal dobálták meg Scheller Hilda gyilkossággal gyanúsított barátját

Berlin, február 15.

Krantz Pál, a steglitzzi diákper főhőse, akit a tegnapi tárgyalás során szabadlábra helyeztek, szabadságának első éjszakáját arra használta fel, hogy kávéházba menjen és ott felkeresse régi társaságát. Egész éjszaka a kávéházban tartózkodott és a tárgyaláson fáradtan, sápadtan és álmatlanul jelent meg.

A védő a mai tárgyaláson új előterjesztést tett. Indítványozta, hogy a bíróság szálljon ki a steglitzzi villába, ahol a dráma lejátszódott és ott tartson helyszíni szemlét. A bíróság erre vonatkozólag később hoz döntést. Hammerin dr. orvosszakértő, aki annak idején a két holttestet felboncolta, szenzációs kijelentéseket tett. Elmondotta, nincsen kizárva, hogy Scheller Günther halálát nem gyilkosság, hanem öngyilkosság okozta. Valószínűnek tartja, hogy a fiatalember, miután lelőtte hugának a szeretőjét, utána önmagával végzett. Erre a holttest fekvéséből, a lövések sorrendjéből és a töltények hüvelyének fekvéséből meglehetősen biztonságosan lehet következtetni. A tárgyalást ma folytatják és valószínű, hogy itélre pénteken kerül a sor.

A tanúk sorában volt egy diák, akitnek vallomása az egész ügyet új világitásba helyezte. Ez a diák azt vallotta, hogy Scheller Günther igen leányos természetű volt és azért szívesebben barátkozott férfiakkal, mint nőkkel.

Etonfrizurát viselt, modora is teljesen nőies volt. Bizalmas baráti körben teljesen úgy viselkedett, mint a lányok, akiknek még a beszédét is utánozta. Nagyon örült, ha lánynak nézték és ha valamely barátja hizelegni akart neki, csak azt mondta, hogy teljesen lánynak néz ki. A tanúnak ez a vallomása az ügynek új fázist ad.

A közönség érdeklődése a perrel szemben még mindig nem csappant meg. Naponta százával tolonganak az emberek a törvényszék épülete előtt, hogy idejekorán jegyhez jussanak. Tegnap még az eddiginél is nagyobb tolongás volt. Akadtak szemfüles emberek, akik korán szereztek maguknak belépőjegyet és azt aztán jó pénzért továbbadták. A gazdag kíváncsiak fantasztikus összegeket fizettek egy-egy belépőjegyért. Az emberek fülsiketítő lármája között tolongtak a jegyekért. Verekedésre is került a sor. Végre is a rendőrségnek kellett közbelépni. Több jegysibert letartóztattak.

A törvényszék előtt akkor volt a legnagyobb tolongás, amikor autó közlekedett a törvényszék kapuja felé. Az autóban az előző napon szabadlábra

helyezett Krantz Pál ült a szülőivel.

Mikor a tömeg felismerte Krantzot, utat nyitott az autónak és a diákot hangosan megéljenzte. A nők kendőiket lengették feléje. Krantz Pál felállott az autóban és sapkájával köszönetet jobbra-balra a tömegnek.

A nép még a bíróságot is éltette, mely Krantzot szabadlábra helyezte. Egy hisztériás asszony felugrott az autóra és hatalmas nefelejesbokrétát nyomott a fiatal diák kezébe. Több más nő virágokat szórt Krantz elé, amikor az az autóból kiszállt és a törvényszék lépcsőjén felfelé haladt. Krantz és szülői már régen bent voltak az épületben, amikor odakint még mindig hangzott az éljenzés.

### Zárt ajtók mögött

#### ült össze tegnap a temesvári városházán a polgármesterek kongresszusa

Temesvár, február 16.

Néhány nap előtt megírtuk, hogy Butoiu György közigazgatási vezérfelügyelő Temesvárra kongresszusra hívta össze Temes-Torontál, Arad, Hunyad, Krassó és Szörény városok polgármestereit. Az értekezlet tegnap reggel a városházán vette kezdetét és azon Butoiu közigazgatási vezérfelügyelő elnökölt. Temesvár városát Georgevici Lucian dr. főpolgármester mellett Sagovici Sámuel dr. városi főjegyző képviselte. A polgármesterek közül fizenkelten vettek részt, többek között Anghel István dr. aradi, Herbay Győző dévai, Pauc Frigyas karánsebesi, Liuba Pál dr. oravicai, Harambasa János lugosi, Crenian Jenő resicabányai polgármesterek. Az értekezlet első napján a tanácskozások késő estig tartottak. A polgármesterek kongresszu-

sán megtárgyalják a városok költségvetésének a kérdését és különösen kifogásolni fogják a belügyminiszternek ez év január elsején életbeléptetett rendeletét, amely a városokat számos, eddig kivetett illeték további kivetésétől eltiltotta. Szóba kerül még a polgármesterek értekezletén a városi gazdálkodás és a városi vállalatok kérdése, valamint a városok tulajdonát képező telkek kisajátításának ügye is. A kongresszusról érdemben bővebbet írni nem állott módunkban, mert azt bizalmasnak jelentették ki és a sajtó belépését eltiltották. Szóba kerül még a sajtónak kirekesztése az ilyen közérdekű tanácskozásokról, amikor öt megye lakosságát érdeklik a kongresszus határozatai. Hivatalosan kijelentették, hogy a kongresszusról, amely valószínűleg még két napig tart, kommunikét adnak ki a közönség tájékoztatására.

### Ujságíró

#### beleszólt a parlamenti vitába

Budapest, február 15.

A magyar képviselőház tegnap folytatta a numerus clausus módosításáról szóló vitát. Petrovácz képviselő beszélt először. A numerus clausus mellett nyilatkozott és többek között ezeket mondta:

— A zsidóság az egyetlen vallás a világon, amelynek külső fizikai jelei vannak: egy gesztus, egy görbe orr és a hangnak egy különös árnyalata.

A képviselő szavainál ekkor a parlamentben szokatlan dolog történt. Szabolcsi Lajos, az Egyenlőség szerkesztője, aki az ujságírók páholyában ült, hangosan közbekiáltott:

— Át is lehet téni a zsidó hitre!

Zsitvay Tibor elnök erre erőlyesen kijelentette:

— A beszélő azonnal hagyja el a termet. Elrendelem az igazoltatását. Az egyes beszédekbe legfeljebb a képviselőnek szabad közbeszólni, az ujságíróknak ellenben hallgatni kell.

Szabolcsi Lajos azonnal elhagyta a termet. Kiderült, hogy a parlamentbe beléptijegy nélkül jutott be. A háznagy irodában erről jegyzőkönyvet vettek fel és Szabolcsi ellen szigorú eljárást fognak indítani.

Szabolcsi Lajos irásban becsanatot kért a parlamenttől és a házat ünnepélyesen megkövette, azért eltekintene attól, hogy szigorú büntetést szabjanak ki rája. Azonban arra való tekintettel, hogy belépőjegy nélkül ment be a parlamentbe, a parlamentből fél esztendőre kitiltották.

Szabolcsi Lajosnak az ülésteremből való távozása után Petrovácz folytatta beszédét. Hosszasan fejtegette, hogy a numerus clausus nem a zsidóság ellen irányul és azt szociális érdekek kívánják meg. A módosítást nem fogadják el, mert szerinte a numerus claususnak eddigi formájában kell megmaradnia.

### „Raleigh“

az aranyérmes angol motorkerékpár 1928-as modelljei megérkeztek, felülmul minden más gyártmányt

Vezérképviselő:

### Katzky

Timișoara, Strada Mercy 10

Kedvező fizetési feltételek.

368

Eredeti gyári árak.

## Temesvári Magyar Dalárda farsangi estélye február 21-én

Felolvasó kiadó: VARNAY ELEMÉR dr.

Nyomatott a Helicon Bánati nyomda részvénytársaságnál, Timișoara.